



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80592003
Del. Note Nbr: 10.11.2023
Fecha Exp : 10.11.2023
Fecha rec: 2000
Rec date :

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección: Via del Ciclamini, 4
Del. address: Via del Ciclamini, 4

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Address: Polígono Kataide
Ciudad : Mondragon 20500
City : Mondragon 20500
País : España
Country : España

Transportista/Carrier Transport number:346481
Razón social : LKW WALTER Internationale
Short name : LKW WALTER Internationale
Matrícula : 77591MG
Plate Nbr : 77591MG
Remolque : QAHY387
Remoc. plate : QAHY387
Unidad transport: Transp. ind.p. carr.
Del Unit:

Modugno Bari 70026
Italia
Planta :
Center :
Puerto de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption : 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje			Nº Pedido Order Nb.	Rec. Doc.	Observaciones Comments
		Quantity Enviada Delivered	Received		Packag. Referencia Reference	Bultos Box	Etiquete Label			
2510630005	C MECANISMOS 251063000	750		PZA	TBA-501494	030	22431357/22450841	25 550004500301		
					TBA-501711	180				
KIEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE					5013003500			35682+		
Quantità dichiarata: 180										
Quantità effettiva:										
Tipo Imballaggio:										
Quantità Imballi: 30										
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO										
Data controllo: 18.11.23										
Firma:										
Peso netto total : 5.964		Peso brutto total : 8.301		Nº total de palets o contenedores: 030		Total Nbr. of pallets or containers:				
Total net weight:		Total brut weight:								

KUEHNE+NAGEL S.R.L.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 180
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballaggio:
Conformità alle schede di imballaggio:
Data controllo: 18.11.23
Firma

5013003500
180354152

36824

Observaciones:
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier
Recepción / Receiver
Almacén / Warehouse
Transportista / Carrier
SIGNED BY ROMAN MARI
FAGOR EDERLAN
S. Coop.
16 NOV 2023
"Ricevuto e conservato
verifica su qualità e quantità"

A RILENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) Fagor Ederlan Koop. E. Torrebaso Pascalekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF: B05201730			6 Transportista (nombre, domicilio, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) NEOVIA LOGISTICA IBERIA, S.L. CIF: B-10623627 C/ Doctor Castelo, Núm. 44 28009 MADRID								
2 Destinatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) MAGNA PT. SPA VIA DEI CICCADINI, 4 MODUGNO BARI 70026 ITALIA			7 Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers Nombre / Nom / Name Domicilio / Adresse / Address País / Pays / Country Recibo y aceptación Réçu et acceptation Receipt and Acceptance Fecha Date Firma Signature 10/11 2023 Verica								
3 Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods: Lugar / Lieu / Place País / Pays / Country Fecha / Date Hora de llegada Heure d'arrivée / Time of arrival MODUGNO BARI ITALIA 10-11-23			8 Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía Réerves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise Carrier's reservations and observations on taking over of goods 7759 LME QAHY 387 sub vettore Gallo Trasporti srl Via Aldo Moro, 1 33039 Fregene (TV) Albo AV/6906599/R Pec: galdotrasporti@pec.it								
4 Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods: Lugar / Lieu / Place País / Pays / Country Horario de apertura de las instalaciones Heure d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours ARZASATE 10-11-23			9 Documentos Documents remis Documents handed to the carrier 83039 Fregene (TV) Albo AV/6906599/R Pec: galdotrasporti@pec.it								
10 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos		11 Número de bultos Nombre des colis Number of packages		12 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing		13 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods		14 Peso bruto, Kg. Poids brut, Kg. Gross weight in Kg.		15 Volumen, m. ³ Cubage m. ³ Volume in m. ³	
40 CONT. PIETAS		AUIO						11215			
Número N.U. Numéro NU UN Number		Nombre: ver casilla 13 Nom voir 13 Name see 13		Número de etiqueta Numéro d'étiquette Label Number		Grupo de embalaje Groupe d'emballage Packing Group		ADRI* ADRI* ADRI*			
16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur Special agreements between the sender and the carrier						17 A pagar por A payer par To be paid by		Remitente Expéditeur Sender		Destinatario Destinataire Consignee	
						Precio del transporte Prix de transport Carriage charges					
						Gastos accesorios Frais accessoires Supplementary charges					
						Derechos de aduana Droits de douane Customs duties					
						Otros gastos Autre frais Other charges					
18 Otras indicaciones útiles Autres indications utiles Other useful particulars						19 Entrega contra reembolso Remboursement Cash on delivery					
20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)											
21 Establecido en Etablie à Established in ARZASATE						22 SIG. ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan Koop. 16 NOV 2023 Verica					
23 NEOVIA LOGISTICA IBERIA, S.L. CIF: B-10623627 C/ Doctor Castelo, Núm. 44 28009 MADRID						24 Hora de llegada Heure d'arrivée Time of arrival 16 NOV 2023 Verica					